SERVICEMEMBERS CIVIL RELIEF ACT AFFIDAVIT



군인 민사 구조 조치 선서 진술서

Party name as displayed in case caption) 사건 표제에 표기된 당사자 성명)		Docket/Case No.	
		일람/사건 번호	
	Vs. / 대		
	·		
Party name as displayed in case caption)		Court	
사건 표	제에 표기된 당사자 성명)	법원	
I,, the		하기에 서명한 본인,	
undersigned, certify and declare as follows:		(은)는 다음을 인증 및 선서합니다.	
1)	This affidavit is made pursuant to the Servicemembers Civil Relief Act (50 U.S.C. § 3931).	1) 본 선서 진술서는 군인 민사 구조 조치(50 U.S.C. § 3931)에 의거하여 작성되었습니다	
2)	I am the plaintiff in the above-captioned matter.	2) 본인은 상기에 표기된 사안의 원고입니다.	
3)	As of the current date: (check one)	3) 현재 날짜로: (하나에 체크하십시오)	
	 a.) I have personal knowledge that the defendant named above is in military service. b.) I have personal knowledge that the defendant named above is not in military service. 	□ a.) 상기에 지명된 피고인의 군 복무에 대해 개인적 지식이 있습니다. □ b.) 상기에 지명된 피고인이 군에 복무하지 않음에 대해 개인적 지식이 있습니다.	
	c.) I am unable to determine whether the defendant named above is in military service.	□ c.) 상기에 지명된 피고인의 군 복무 여부를 판단할 수 없습니다.	
4)	The following facts support the above statement (explain how you know the defendant is or is not in military service, or, if unable to make a determination, the steps you took to investigate the defendant's military status):	4) 다음 사실들을 위의 진술을 뒷받침합니다 (피고인의 군 복무 여부를 어떻게 아는지 또는 판단할 수 없다면 피고인의 군 복무 여부를 조사하기 위해 행한 조치를 설명하십시오):	

I verify that the statements herein are true and correct to the best of my knowledge, information and belief. I understand that false statements herein are made subject to the penalties of Section 4904 of the Crimes Code (18 Pa. C.S. § 4904) relating to unsworn falsification to authorities.

I certify that this filing complies with the provisions of the Case Records Public Access Policy of the Unified Judicial System of Pennsylvania that require filing confidential information and documents differently than nonconfidential information or documents.

이내 진술은 본인의 최선의 지식, 정보 및 믿음에 비추어 진실이고 정확함을 확인합니다. 이내 허위 진술은 형사법 4904조(18 Pa. C.S. § 4904)에 따라 처벌에 해당될 수 있음을 이해합니다.

이 접수는 비기밀 정보 및 문서와 달리 기밀 정보 및 문서 접수를 요하는 Pennsylvania 통합 사법 제도의 사건 기록 공공 열람 정책의 조항에 준수함을 인증합니다.

Signature / 서명

NOTE: For the definition of military service, see 50 U.S.C. § 3911(2).

The Servicemembers Civil Relief Act website (https://scra.dmdc.osd.mil) is a website maintained by the Department of Defense that may be used to determine the defendant's military status.

See 50 U.S.C. § 3931(c) for additional penalties for knowingly making or using a false affidavit.

참고: 군 복무 정의는 50 U.S.C. § 3911(2)를 참고하십시오.

군인 민사 구조 조치 웹사이트

(https://scra.dmdc.osd.mil)는 국방부에서 관리하는 웹사이트로 피고인의 군 복무 상태의 판단을 위해 사용할 수 있습니다.

의도적으로 허위 선서 진술을 할 경우의 추가 처벌은 50 U.S.C. § 3931(c)를 참고하십시오.